



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण  
EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1  
PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 67] नई दिल्ली, बृहस्पतिवार, अप्रैल 8, 1982/चैत्र 18, 1904

No- 67] NEW DELHI, THURSDAY, APRIL 8, 1982/CHAITRA 18, 1904

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में  
रखा जा सके

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate  
compilation

वाणिज्य मंत्रालय

सार्वजनिक सूचना सं० 18आईटीसी (पीएन)/82

नई दिल्ली, 8 अप्रैल, 1982

आयात व्यापार नियंत्रण

विषय :—अप्रैल 1982 मार्च 1983 के लिए आयात और निर्यात नीति।

मिस्त्र सं० आईपीसी-3/1/82.—यथा संशोधित वाणिज्य मंत्रालय की सार्वजनिक  
सूचना सं० 16-आईटीसी (पीएन)/82 दिनांक 5-4-82 के अन्तर्गत प्रकाशित अप्रैल, 1982  
मार्च, 1982 की आयात-निर्यात नीति की ओर ध्यान दिलाया जाता है।

2. निम्नलिखित श्रुतियां नीति में नीचे संकेतित उचित स्थानों पर की गई समझी जाएंगी :—

क्र० सं०	1982-83 (जिम्मे-1) की आयात- निर्यात नीति की पु० सं०	संदर्भ	श्रुति
1	57	अध्याय-22	निम्नलिखित को अन्त में जोड़ा जाएगा :—  उप-पैरा 231 (2)  “उप-पैरा 196 (3) के अन्तर्गत आने वाली तक की सीमा को छोड़कर”।
2	97	परिशिष्ट-4 प्रविष्टि सं० 78	“5, 8 और 10” के लिए “3, 5, 6, 8 और 10” पढ़ें।
3	106	परिशिष्ट-5 प्रविष्टि सं० 458	“30 अश्व शक्ति” के लिए “500 अश्व शक्ति” पढ़ें।
4	268	परिशिष्ट 34 के लिए अनु- बंध, आयातक कोड सं० के आबंटन के लिए आवे- दन प्रपत्र, कालम सं० 4	“3 डिजिट आईटीसी-82 कोड” के लिए “3 डिजिट भारतीय व्यापार वर्गीकरण— संशोधन 2 कोड” पढ़ें।

मणि नारायणस्वामी,  
मुख्य नियंत्रक, आयात एवं निर्यात  
व्यवहार राम, संपुक्त मुख्य नियंत्रक  
आयात एवं निर्यात

#### MINISTRY OF COMMERCE

PUBLIC NOTICE NO. 18-ITC(PN)/82

New Delhi, the 8th April, 1982

#### IMPORT TRADE CONTROL

Subject:—Import and Export Policy for April 1982—March, 1983.

File No. IPC/3/1/82.—Attention is invited to the Import and Export Policy for April 1982—March 1983, published under the Ministry of Commerce Public Notice No. 16-ITC(PN)/82 dated the 5th April 1982, as amended.

2. The following corrections shall be deemed to have been made in the Policy at appropriate places indicated below:—

Sl. No.	Page No. of Import and Export Policy 1982-83 (Vol. I)	Reference	Correction
1.	57	Chapter 22 sub-para 23] (2)	The following shall be added at the end:— "except to the extent covered under sub-para 196(3)".
2.	97	Appendix 4 Entry No. 78	For "5, 8 and 10" read "3, 5, 6, 8 and 10".
3.	106	Appendix 5 Entry No. 458	For "30 H.P." read "500 H.P.".
4.	268	Annexure to Appendix 34, Application form for allotment of Importer Code Number, Col. No. 4	For "3 digit ITC-82 code" read "3 digit Indian Trade Classification—Revision 2 code".

MANI NARAYANSWAMI, Chief Controller,  
Import and Export

TAKHAI RAM, Joint Chief Controller,  
Import and Export

